

ISSN: 1814-6961 (print)  
ISSN: 2788-9718 (online)

**Отан тарихы**  
**Отечественная история**  
**History of the Homeland**

Үш айда бір рет шығатын ғылыми журнал  
2023. № 26 (4)

---

## Редакция

### Бас редактор

Қабылдинов Зиябек Ермұханұлы – тарих ғылымдарының докторы, профессор, ҚР ҰҒА корр.-мүшесі, Ш.Ш. Уәлиханов атындағы Тарих және этнология институтының директоры (Алматы қ., Қазақстан)  
E-mail: kabulzia@rambler.ru Тел.: +77014070164  
Профиль сілтемесі: <https://www.scopus.com/authid/detail.uri?authorId=56195670100>

### Редакциялық алқа

Әбусейітова Меруерт Қуатқызы, тарих ғылымдарының докторы, профессор, ҚР ҰҒА корр.-мүшесі. Р.Б. Сүлейменов атындағы Шығыстану институтының тарихи материалдарды зерттеу жөніндегі Республикалық орталығының директоры (Алматы, Қазақстан); Scopus Author ID: 57208107912; ORCID

Әбіл Еркін Аманжолұлы, тарих ғылымдарының докторы, профессор; Мемлекет тарихы институтының директоры (Астана, Қазақстан); Scopus Author ID: 55801644900; ORCID

Әжіғали Серік Ескендірұлы, тарих ғылымдарының докторы, профессор; Шығыс елдері архитектурасы Халықаралық академиясының корр.-мүшесі; Ш.Ш. Уәлиханов атындағы Тарих және этнология институтының бас ғылыми қызметкері (Алматы, Қазақстан); Scopus Author ID: 57478728700; ORCID

Әлімбай Нұрсан, тарих ғылымдарының кандидаты, профессор, Ш.Ш. Уәлиханов атындағы Тарих және этнология институтының бас ғылыми қызметкері (Алматы, Қазақстан); Scopus Author ID: 55860087100; ORCID

Вильмено Анне-Мари, антропология докторы, Лувен католик университетінің профессоры (Лувен, Бельгия); Scopus Author ID: 36679419300; ORCID

Крупа Татьяна Николаевна, эксперименталды археология ғылыми-зерттеу лабораториясының ғылыми қызметкері, Ә.Марғұлан атындағы Павлодар педагогикалық университеті, Margulan Centre, «YMAI» Халықаралық ғылыми-зерттеу лабораториясының жетекшесі (Қазақстан – Украина); ORCID

Көмеков Болат Ешимхамедұлы, тарих ғылымдарының докторы, профессор, Қазақстан Республикасының Ұлттық Ғылым академиясының академигі, әл-Фараби атындағы Қазақ ұлттық университетінің Қыпшақтану Халықаралық институтының директоры, Л.Н. Гумилев атындағы Еуразия ұлттық университетінің профессоры (Алматы, Қазақстан); Scopus Author ID: 57193858171; ORCID

Қушқұмбаев Айболат Қайырсыямұлы, тарих ғылымдарының докторы, бас ғылыми қызметкер, Л.Н. Гумилев атындағы Еуразиялық ұлттық университетінің аймақтану кафедрасының профессоры (Алматы, Қазақстан); Scopus Author ID: 57202775542; ORCID

Мионг Сун-ок, антропология докторы, профессор (Сеул, Корея); Scopus Author ID: 56720218700; ORCID

Моррисон Александр, PhD, NewCollege профессоры, Оксфорд (Оксфорд, Ұлыбритания); Scopus Author ID: 35794760200; ORCID

Муминов Әшірбек Құрбанұлы, тарих ғылымдарының докторы, арабист, профессор, ИКУ (Орталық Азия) ұйымдастыру қызметінің бас директорының кеңесшісі (Стамбул, Түркия); Scopus Author ID: 56409722900; ORCID

Мұқтар Әбілсейіт Қапизұлы, «Сарайшық» мемлекеттік тарихи-мәдени музей-қорығы» РМҚК директоры, тарих ғылымдарының докторы, профессор; Scopus Author ID: 57193092619; ORCID

Оно Рюосуке, тарих ғылымдарының докторы, Васеда университетінің антропологи (Токио, Жапония);

Оутрам Алан, археология ғылымдарының докторы, профессор, археология және тарих департаменті, Эксетер университеті (Эксетер, Ұлыбритания); Scopus Author ID: 8954776500; ORCID

Өмер Құл, элеуметтік ғылымдар докторы, Стамбул университетінің профессоры (Стамбул, Түркия); ORCID

Петер Финке, PhD, Макс Планк атындағы Институтының профессоры, Цюрих университеті (Цюрих, Швейцария); Scopus Author ID: 55124700300

Садвокасова Закиш Төлеханқызы, тарих ғылымдарының докторы, профессор, Ш.Ш. Уәлиханов атындағы Тарих және этнология институтының бас ғылыми қызметкері (Алматы, Қазақстан); Scopus Author ID: 56682843400; ORCID

Саидов Ильхомжон Муҳиддинович, тарих ғылымдарының докторы, профессор (Самарқан, Өзбекстан); ORCID

Смағұлов Оразақ Смағұлұлы, тарих ғылымдарының докторы, профессор, Қазақстан Республикасының Ұлттық Ғылым академиясының академигі, Италияның Болонья Ғылым Академиясының мүше корреспонденті, ҚР Ұлттық музейінің физикалық антропология лабораториясының меңгерушісі (Астана, Қазақстан); Scopus Author ID: 22979625700; ORCID

Уяма Томохико, PhD, Хоккайдо университетінің Славян-Еуразиялық зерттеулер орталығының профессоры (Саппоро, Жапония); Scopus Author ID: 56471951500; ORCID

### Жауапты редактор

Мұқанова Гүлнар Қайроллақызы

### Ғылыми редакторлар

Қасымова Дидар Бейсенғалиқызы

Мурзаходжаев Қуаныш Мәдиұлы

### Техникалық хатшылар

Зікірбаева В.С.

## Редакция

### Главный редактор

*Кабульдинов Зиябек Ермуханович* – доктор исторических наук, профессор, чл.-корр. НАН РК, директор Института истории и этнологии имени Ч.Ч. Валиханова (г. Алматы, Казахстан). E-mail: kabulzia@rambler.ru; Scopus Author ID: 56195670100; ORCID.

### Члены редакционной коллегии

*Абиль Еркин Аманжолович*, доктор исторических наук, профессор, директор Института Истории государства РК (Республика Казахстан, Астана); Scopus Author ID: 55801644900; ORCID

*Ажигали Серик Ескендирович*, доктор исторических наук, профессор, Главный научный сотрудник, почетный заведующий отделом этнологии и антропологии Института Истории и этнологии (Республика Казахстан, Алматы); Scopus Author ID: 57478728700; ORCID

*Абусеитова Меруерт Хуатовна*, доктор исторических наук, профессор, член-корреспондент Национальной академии наук РК; директор Республиканского информационного центра по изучению исторических материалов (Республика Казахстан, Алматы); Scopus Author ID: 57208107912; ORCID

*Вильмено Анне-Мари*, доктор антропологии, профессор Католического университета Лувен, (Бельгия, Лувен); Scopus Author ID: 36679419300; ORCID

*Исмагулов Оразак Исмагулович*, доктор исторических наук, профессор, академик Национальной академии наук РК, член-корр. Болонской АН (Италия), заведующий лабораторией физической антропологии Национального музея РК (Республика Казахстан, Астана); Scopus Author ID: 22979625700; ORCID

*Крупа Татьяна Николаевна*, научный сотрудник Научно-исследовательской лаборатории экспериментальной археологии, Павлодарский педагогический университет им. А. Маргулана, Margulan Centre, заведующая Международной научно-исследовательской лабораторией «YMAI» (Казахстан – Украина); ORCID

*Кумеков Болат Ешмухамбетович*, доктор исторических наук, профессор, академик Национальной академии наук РК; директор Международного института кипчаковедения Казахского национального университета имени аль-Фараби, профессор Евразийского национального университета имени Л.Н. Гумилева (Республика Казахстан, Алматы); Scopus Author ID: 57193858171; ORCID

*Кушкымбаев Айболат Кайрслямович*, доктор исторических наук, главный научный сотрудник, профессор кафедры регионоведения Евразийского национального университета им. Л.Н. Гумилева (Республика Казахстан, Астана); Scopus Author ID: 57202775542; ORCID

*Мионг Сун-ок*, доктор антропологии, ассоциированный профессор (Корея, Сеул); Scopus Author ID: 56720218700; ORCID

*Моррисон Александр*, PhD, профессор NewCollege, Оксфорд (Великобритания, Оксфорд); Scopus Author ID: 35794760200; ORCID

*Муктар Абильсеит Капизович*, Директор РГКП «Государственного историко-культурного музей-заповедник «Сарайшык», доктор исторических наук, профессор; Scopus Author ID: 57193092619; ORCID

*Муминов Аширбек Курбанович*, доктор исторических наук, арабист, профессор; Консультант Генерального директора по организационной деятельности ОИК (Центральная Азия), (Турция, Стамбул); Scopus Author ID: 56409722900; ORCID

*Нурсан Алимбай*, кандидат исторических наук, профессор; Главный научный сотрудник Института истории и этнологии им. Ч.Ч. Валиханова (Республика Казахстан, Алматы); Scopus Author ID: 55860087100; ORCID

*Омер Кул*, доктор социальных наук, профессор Стамбульского университета; (Турция, Стамбул); ORCID

*Оно Рюосуке*, доктор исторических наук, антрополог Университет Васеда (Япония, Токио);

*Оутрам Алан*, доктор археологии, профессор департамента археологии и истории университета Эксетер (г. Эксетер, Великобритания); Scopus Author ID: 8954776500; ORCID

*Садвокасова Закиш Тулехановна*, доктор исторических наук, профессор; Главный научный сотрудник Института истории и этнологии им. Ч.Ч. Валиханова (Республика Казахстан, Алматы); Scopus Author ID: 56682843400; ORCID

*Саидов Ильхомжон Мухидинович*, доктор исторических наук, профессор (Самарканд, Узбекистан); ORCID

*Уяма Томохико*, PhD, профессор Центра славянско-евразийских исследований Университета Хоккайдо (Япония, Саппоро); Scopus Author ID: 56471951500; ORCID

*Финке Петер*, доктор PhD, профессор Института Макса Планка, университет Цюриха (Швейцария, Цюрих); Scopus Author ID: 55124700300

### Ответственный редактор

Муканова Гюльнар Кайроллиновна

### Научные редакторы

Касымова Дидар Бейсенгалиевна

Мурзаходжаев Куаныш

### Ответственный секретарь

Мурзаходжаев Куаныш Мадиевич

### Технический секретарь

Зикирбаева В.С.

## Editorial Team

### *Editor-in-Chief*

*Kabuldinov Ziyabek Ermukhanovich* – Doctor of Historical Sciences Professor, Corresponding Member of the National Academy of Sciences of the Republic of Kazakhstan, Director of Ch.Ch. Valikhanov Institute of History and Ethnology (Almaty, Kazakhstan) E-mail: kabulzia@rambler.ru

Profile link: <https://www.scopus.com/authid/detail.uri?authorId=56195670100>

### *Editorial board members*

*Abil Erkin Amanzholovich*, doctor of historical sciences, professor, director of the of the Institute of history of state of the Republic of Kazakhstan (Republic of Kazakhstan, Astana); Scopus Author ID: 55801644900; ORCID

*Abusseitova Meruert Khuatovna*, doctor of historical sciences, professor, corresponding member of the National Academy of sciences of the Republic of Kazakhstan; director of the Republican information center for studies of the historical materials (Republic of Kazakhstan, Almaty); Scopus Author ID: 57208107912; ORCID

*Alimbay Nursan*, candidate of historical sciences, professor; chief researcher of the C. Valikhanov Institute of history and ethology of the Republic of Kazakhstan (Republic of Kazakhstan, Almaty). Scopus Author ID: 55860087100; ORCID

*Azhigali Serik Yeskendirovich*, doctor of historical sciences, professor, chief researcher, emeritus head of the department of ethnology and anthropology of the Institute of history and ethnology of the Republic of Kazakhstan (Republic of Kazakhstan, Almaty); Scopus Author ID: 57478728700; ORCID

*Ismagulov Orazak Ismagulovich*, doctor of historical sciences, professor, academician of the National Academy of sciences of the Republic of Kazakhstan, corresponding member of the Bologna Academy of sciences (Bologna, Italy), head of the physical anthropology laboratory of the National museum of the Republic of Kazakhstan (Republic of Kazakhstan, Astana); Scopus Author ID: 22979625700; ORCID

Krupa Tatiana Nikolaevna, Researcher at the Research Laboratory of Experimental Archaeology, Pavlodar Pedagogical University named after A. Margulan, Margulan Centre, Head of the International Research Laboratory "YMAI" (Kazakhstan – Ukraine); ORCID

*Kumekov Bolat Eshmukhambetovich*, doctor of historical sciences, professor, academician of the National Academy of sciences of the Republic of Kazakhstan; director of the Internal institute of Kypshak studies of the al-Farabi Kazakh national university, professor of Gumilev L. Eurasian national university (Republic of Kazakhstan, Almaty); Scopus Author ID: 57193858171; ORCID

*Kushkumbayev Aibolat Kairslyamovich*, doctor of historical sciences, chief researcher of the regional studies department ñ of the Gumilev L. Eurasian national university (Republic of Kazakhstan, Astana); Scopus Author ID: 57202775542; ORCID

*Morrison Alexander*, PhD, professor New College, Oxford (Great Britain, Oxford); Scopus Author ID: 35794760200; ORCID

*Muktar Abilseit Kapizovich*, Director of the State Historical and Cultural Museum-preserve "Saraishyq" - Doctor of Historical Sciences, Professor; Scopus Author ID: 57193092619; ORCID

*Myong, Soon-ok*, doctor of anthropology, associate professor (Republic of Korea, Seoul); Scopus Author ID: 56720218700; ORCID

*Muminov Ashirbek Kurbanovich*, doctor of historical sciences, arabist, professor; consultant of the General director on organizational affairs OIC (Central Asia), (Turkey, Istanbul); Scopus Author ID: 56409722900; ORCID

*Omer Cul*, doctor of social sciences, professor of Istanbul university (Turkey, Istanbul); ORCID

*Ono Ryosuke*, PhD, anthropologist Waseda University (Japan, Tokyo);

*Outram Alan*, Doctor of archeology, professor, Department of Archaeology and History, University of Exeter (Exeter, UK); Scopus Author ID: 8954776500; ORCID

*Peter Finke*, PhD, professor of the Max Planck institute, Zurich university (Switzerland, Zurich); Scopus Author ID: 55124700300

*Sadvokassova Zakish Tleukhanovna*, doctor of historical sciences, professor; chief researcher of the C.C. Valikhanov Institute of history and ethnology of the Republic of Kazakhstan (Republic of Kazakhstan, Almaty); Scopus Author ID: 56682843400; ORCID

*Saidov Ilkhomjon Mukhiddinovich*, doctor of historical sciences, professor (Samarkand, Uzbekistan); ORCID

*Uyama Tomohiko*, PhD, professor of the Slavic-Eurasian researches Center of Hokkaido University (Japan, Sapporo); Scopus Author ID: 56471951500; ORCID

*Vuillemenot Anne-Marie*, doctor of anthropology, professor of the Catholic university of Luven, (Belgium, Luven); Scopus Author ID: 36679419300; ORCID

### **Executive Editor**

Mukanova Gyulnar

### **Scientific Editors**

Kasymova Didar

Murzakhodzhayev Kuanysh

### **Executive Secretary**

Murzakhodzhayev Kuanysh

### **Technical secretary**

Zikirbayeva V.S.



АРХЕОЛОГИЯ / ЭТНОГРАФИЯ / ЭПИГРАФИКА

Published in the Kazakhstan  
Otan tarikhу  
Has been issued as a journal since 1998  
ISSN: 1814-6961 (Print)  
ISSN: 2788-9718 (Online)  
Vol. 26. Is. 4, pp. 870-882, 2023  
Journal homepage: <https://otan.history.iie.kz>

FTAXP / МРПТИ / IRSTI 03.20.  
[https://doi.org/10.51943/2788-9718\\_2023\\_26\\_4\\_870-882](https://doi.org/10.51943/2788-9718_2023_26_4_870-882)

**JOCHID RULERS ON THE TERRITORY OF KAZAKHSTAN: COMPARATIVE STUDY OF EPIGRAPHIC AND NARRATIVE SOURCES**

*Aitzhan Shaimerdenovna Nurmanova*<sup>1</sup>

<sup>1</sup>R.B. Suleimenov Institute of Oriental Studies (29, Qurmanghazy st., 050010, Almaty, Republic of Kazakhstan)  
Candidate of Historical Sciences, Chief Researcher  
<https://orcid.org/0000-0002-2470-6484>. E-mail: [anurmanova@mail.ru](mailto:anurmanova@mail.ru)

**Annotation:** *Introduction.* As a result of carrying out research projects, we have accumulated a certain amount of epigraphic material, including epigraphic monuments of the Jochid elite of the Kazakh steppe – khans, sultans, tores, members of their families. Epitaph inscriptions on these monuments contain important historical material about the name of the deceased person, dates of his life, where and by what tribes he ruled, his titles, activities, and genealogy. *Objectives and goals of the study.* Study, translation and introduction into scientific circulation of information from epigraphic monuments of Jochi's descendants on the territory of Kazakhstan and comparative study with data from well-known manuscript and narrative sources. *Conclusions.* Epitaph texts of monuments, erected on the behalf of historical persons contain important historical information and deserve to be included into historical sources. The genealogical information provided by the epitaphs of the descendants of the Jochid rulers fully corresponds to the data of known written sources and confirms the Tuqa-Timurid origin of the Kazakh khans.

**Key words:** Jochid rulers, epigraphy, narrative sources, genealogy

**Acknowledgements.** The article was carried out within the framework of the project of program-targeted financing of the Ministry of Science and Higher Education of the Republic of Kazakhstan on the topic “Continuity and transformation in the traditions and culture of post-Golden Horde societies (comparative study of epigraphic monuments of the West Kazakhstan, Volga-Ural, Dagestan, Khorezm regions)” (individual registration number: BR18574063).

**For citation:** Nurmanova A. Jochid Rulers on the Territory of Kazakhstan: Comparative Study of Epigraphic and Narrative Sources // Otan tarihy. 2023. Vol. 26. No. 4. Pp. 870-882. DOI: 10.51943/2788-9718\_2023\_26\_4\_870-882

**ҚАЗАҚСТАН ЖЕРІНДЕГІ ЖОШЫ ҰРПАҚТАРЫ:  
ЭПИГРАФИКАЛЫҚ ЖӘНЕ ЖАЗБА ДЕРЕККӨЗДЕРДІ САЛЫСТЫРМАЛЫ ЗЕРТТЕУ**

*Айтжан Шәймерденқызы Нұрманова*<sup>1</sup>

<sup>1</sup>Р.Б. Сүлейменов атындағы Шығыстану институты, (29 үй, Құрманғазы к-сі, 050010, Алматы қ., Қазақстан Республикасы)  
Тарих ғылымдарының кандидаты, бас ғылыми қызметкер  
<https://orcid.org/0000-0002-2470-6484>. E-mail: [anurmanova@mail.ru](mailto:anurmanova@mail.ru)

**Андатпа.** *Kіріспе.* Осы күнге дейін жүргізіліп келе жатқан ғылыми жобалардың нәтижесінде біз белгілі бір көлемде эпиграфиялық материалдар қорын жинақтадық, соның ішінде қазақ



даласының билеушілері - Жошы элитасының эпиграфиялық ескерткіштері: хандар, сұлтандар, төрелер, олардың отбасы мүшелерінің құлпытастарын ерекше айтып өтуге болады. Бұл ескерткіштердің эпитафияларында маңызды тарихи материалдар - марқұмның аты-жөні, қайтыс болған күні, қай жерде, қандай руларды билегендігі, атақ-даңқтары, қызметі тәрізді нақты деректермен қатар шежірелік мәліметтер беріледі *Зерттеудің мақсаты мен міндеттері*. Қазақстан аумағындағы Жошы ұрпақтарының эпитафиялық мәтіндерін зерттеу, аудару және жазбаша дереккөздер, саяхатшы жазбалары мәліметтерімен салыстырмалы зерттеу, жаңа мәліметтерді ғылыми айналымға енгізу. *Қорытынды*. Тарихи тұлғаларға арналған эпитафиялық деректердің маңызы зор және тарихи дереккөздер қатарына қосуға әбден лайық. Жошы ұрпақтарының эпитафияларында келтірілген шежірелер белгілі, сенімді қолжазба дереккөздері мәліметтерімен толық сәйкес келіп, қазақ хандарының Туқа-Тимурден тарағанын растайды.

**Түйін сөздер:** Жошы ұрпақтары, билеушілер, эпиграфика, жазба дереккөздер, шежіре

**Алғыс айту.** Мақала Қазақстан Республикасы Ғылым және жоғары білім министрлігінің «Алтын Ордадан кейінгі қоғамның дәстүр мен мәдениетіндегі сабақтастық пен өзгерістер (Батыс Қазақстан, Еділ-Орал, Дағыстан, Хорезм аймақтарындағы эпиграфикалық ескерткіштерді салыстырмалы зерттеу)» тақырыбындағы бағдарламалық-мақсатты қаржыландыру жобасын жүзеге асыру аясында орындалды (жеке тіркеу нөмірі: BR18574063).

**Дәйексөз үшін:** Нұрманова А.Ш. Қазақстан жеріндегі Жошы ұрпақтары: эпиграфикалық және жазба дереккөздерді салыстырмалы зерттеу // Отан тарихы. 2023. Т. 26. № 4. С. 870-882. (Рус.) DOI: 10.51943/2788-9718\_2023\_26\_4\_870-882

## ДЖУЧИДСКИЕ ПРАВИТЕЛИ НА ТЕРРИТОРИИ КАЗАХСТАНА: СРАВНИТЕЛЬНОЕ ИЗУЧЕНИЕ ЭПИГРАФИЧЕСКИХ И НАРРАТИВНЫХ ИСТОЧНИКОВ

*Айтжан Шаймерденовна Нурманова<sup>1</sup>*

<sup>1</sup>Институт востоковедения им. Р.Б. Сулейменова, (д. 29, ул. Курмангазы, 050010, г. Алматы, Республика Казахстан)

Кандидат исторических наук, главный научный сотрудник

<https://orcid.org/0000-0002-2470-6484> . E-mail: anurmanova@mail.ru

© ИИЭ им. Ч.Ч. Валиханова, 2023

© Нурманова А.Ш., 2023

**Аннотация:** *Введение.* В результате выполнения научно-исследовательских проектов нами накоплено определенное количество эпиграфического материала, в их числе находятся эпиграфические памятники джучидской элиты казахской степи – ханы, султаны, торе, члены их семей. Эпитафийные надписи на этих памятниках содержат важный исторический материал об имени покойного, датах его жизни, где и какими родами он правил, его титулы, о деятельности, также генеалогии. *Цель и задачи исследования.* Изучение, перевод и введение в научный оборот сведений эпиграфических памятников потомков Джучи на территории Казахстана и сравнительно-сопоставительное изучение со сведениями известных рукописных и нарративных источников. *Выводы.* Эпитафийные тексты памятников исторических личностей содержат важные исторические сведения, и заслуживают включения их в число исторических источников. Генеалогические сведения, приведенные в эпитафиях потомков джучидских правителей, полностью соответствуют данным известных рукописных источников и подтверждают тука-тимуридское происхождение казахских ханов.

**Ключевые слова:** Джучидские правители, эпиграфика, нарративные источники, генеалогия

**Благодарность.** Статья подготовлена в рамках реализации проекта грантового финансирования Министерства науки и высшего образования Республики Казахстан «Преимственность и трансформации в традициях и культуре постзолотоординских обществ (сравнительное изучение эпиграфических памятников Западно-Казахстанского, Волго-Уральского, Дагестанского, Хорезмского регионов)» (2023–2024) (ИРН: BR18574063).



**Для цитирования:** Нурманова А.Ш. Джучидские правители на территории Казахстана: сравнительное изучение эпиграфических и нарративных источников // Отан тарихы. 2023. Т. 26. № 4. С. 870-882. (Рус.). DOI: 10.51943/2788-9718\_2023\_26\_4\_870-882

**Введение.** Учитывая высокую информативность и недостаточную изученность эпиграфических памятников, их ценность для изучения истории и культуры страны, следует признать значимость накопления и комплексного анализа собранного материала по этой части. Надписи на надмогильных памятниках (кулпытас) служат важным дополнением, а иногда единственным надежным источником для уточнения и восстановления жизнеописания исторических личностей. Следует отметить, что без сравнительно-сопоставительного исследования всего наличествующего круга источников, как то – данные эпиграфики, генеалогий, архивных документов, агиографических произведений, артефактов, устной исторической традиции и существующей практики паломничества к святым местам, невозможно раскрыть всю картину сакрального мира казахского народа, который обеспечил сохранность и эволюцию древних обычаев, межпоколенческую преемственность, культурную целостность социума.

**Материалы и методы.** Наша основная задача заключается в том, чтобы ввести в научный оборот корпус надежно датированных исторических источников через расшифровку их оригинальных текстов, перевода, научное комментирование с использованием новых материалов, исчерпываемых из архивов, сравнительное изучение их сведений с данными нарративных источников. В результате полевых экспедиционных работ, проводимых с 2000-х годов группой исследователей Института востоковедения и разработанных научно-исследовательских проектов «Духовные ценности казахского народа: роль и значение святых мест в сохранении традиционной культуры» (2012–2014 гг.); «Памятники культуры казахов как форма хранения и передачи духовного наследия (на основе эпиграфических памятников Западно-Казахстанской области)» (2015–2017 гг.); «Арабографичные памятники Западно-Казахстанской области XVIII–XIX веков: сравнительно-сопоставительное изучение эпиграфических, генеалогических и архивных источников» (2018–2020 гг.) накоплено значительное количество эпиграфического материала, в число которых входят эпиграфические памятники джучидской элиты казахской степи. Это – ханы, султаны, торе, члены их семейств [Нурманова и др., статьи по материалам полевых экспедиций: 2015–2022].

Методологический инструментарий базируется на сборе, камеральной обработке эпиграфических материалов, переводе и комментировании текстов, сравнительном изучении с данными нарративных и документальных источников. В работе также использованы системный, историко-сравнительный и сравнительно-типологический методы, также контент-анализ текстов разных эпох.

**Обсуждение.** Как известно, сведения только определенных видов эпиграфических памятников казахской земли привлекались к научным исследованиям и были введены в научный оборот. Проведенный обзор научной литературы по эпиграфике Казахстана в советский период показал их малочисленность и недостаточность. По этому поводу исследователь В.Н. Настич пишет, что даже в сравнении с соседними республиками подобные исследования далеко отстают, и исследовательские работы, предпринятые в свое время М.-С. Бекчуриным, П.И. Лерхом, П.Н. Ахмеровым, Н.Г. Маллицким, В.В. Бартольдом, В.Л. Городецким, не нашли своих продолжателей. Более того с 1927 года по 1980 года не было опубликовано ни одного перевода эпиграфического памятника, только в некоторых статьях отмечались отдельные эпиграфические памятники на регионах Казахстана [Настич, 1964: 162].

Были составлены специальные работы, посвященные исследованию архитектуры, изобразительного искусства, тамг на данных памятниках, были опубликованы книги [Аджигалиев С.И., 1994; Ажигали С.Е., 2002; Тасмагамбетов И., 2002; Турганбаева Л.Р., 2006].

Дело в том, что даже некрополь при *мазар*е Ходжа Ахмеда Йасави, который имеет историю изучения своей эпиграфики более ста лет, не был охвачен полностью, только надписи части надмогильных памятников были расшифрованы и введены в научный оборот. Лишь недавно они стали объектом исследования, и начали появляться первые публикации, М. Туякбаев составил книгу [Туякбаев, 2000], посвященную эпиграфике некрополя *мазара*, в ней надписи памятников некрополя даны в переводе А.К. Муминова и Б. Бабаджанова. Тот же



автор останавливается на истории их изучения. В свое время П.И. Лерх, Н.А. Маев, П.И. Пашино, К.К. Абаза, А.А. Диваев, Н.С. Лыкошин, Н.И. Веселовский, С.Г. Маллицкий, В.В. Бартольд, А.И. Добромыслов, М.Е. Массон и другие ученые обращали внимание в своих трудах на эти памятники. Эпиграфика надмогильных памятников представителей династии Шайбанидов при *мазар* Ходжа Ахмеда Йасави были опубликованы в составе книги-альбома, подготовленного А.К. Муминовым и Б. Бабаджановым по эпиграфике надмогильных памятников Шайбанидов [Schaibanidische Grabinschriften, 1997]. Эпиграфика стен и предметов *мазара* (двери, светильники, утварь) были опубликованы и несколько раз переиздавались группой исследователей во главе с А.К. Муминовым [Мавзолей, 2013].

Эпиграфика надмогильных памятников комплекса Арыстан-Баб при Отрарском Государственном археологическом музее-заповеднике была исследована и опубликована сотрудником научно-исследовательского отдела данного комплекса Серик Акылбеком [Акылбек С.Ш., 2000]. В данной книге охвачены 94 надмогильных памятника некрополя при комплексе Арыстан-Баб, которые переведены на казахский и русский языки.

В последние годы при поддержке государства, или финансировании международных научных фондов эпиграфические памятники соседних республик начали активно исследоваться, стали публиковаться каталоги, серии книг-альбомов. Активно изучаются, переводятся и издаются эпиграфические памятники Республики Узбекистан, тому свидетельство продолжающая серия книг «Архитектурная эпиграфика Узбекистана»: на 2023 год опубликовано 13 книг-альбомов, из 20 запланированных [АЭУз., 2015–2023]. По регионам Северного Кавказа изданы также множество эпиграфических памятников и самостоятельных исследований по ним [Сынтастар, 2016; Мусаев М. и др., 2019; Шихалиев Ш., 2020].

Изучение арабографических эпиграфических памятников-кулпытасов Казахстана предпринимаются только в последние 20 лет. Из серии «Казахстанские эпиграфические исследования» на сегодняшний день изданы два книги-альбома по эпиграфике подземной мечети Шакпак-Ата и некрополя Сейсем-Ата [Шакпак-Ата, 2009; Сейсем-Ата, 2015]. Готовится к изданию эпиграфика некрополя Абат-Байтак.

В результате выполнения научно-исследовательских проектов нами собрано и обработано значительное количество эпиграфического материала, в их числе находятся эпиграфические памятники, возведенные в честь джучидской элиты казахской степи – ханов, султанов, торе, членов их семей.

Старший сын Чингиз-хана – Джучи получил в удел Западную Сибирь и Кипчакскую степь. После его смерти в 624/1227 г. восточная часть его удела, т. е. Западная Сибирь, перешла его старшему сыну Орде. Его западная половина – Хорезм и Кипчакская степь отошла второму сыну Бату/Батый (1208–1255) [Босворт, 1971: 205], который основал в начале 40-х годов XIII века Золотую Орду, в состав которой входили Западная Сибирь, Северный Хорезм, Волжская Болгария, Северный Кавказ, Крым, Дешт-и Кипчак (Кипчакская степь от Иртыша до Дуная). Крайним юго-восточным пределом Золотой Орды был Южный Казахстан (г. Тараз), а крайним северо-восточным – г. Тюмень и Искер (близ совр. г. Тобольска) в Западной Сибири. С севера на юг Золотая Орда простиралась от среднего течения р. Камы до г. Дербента [Егоров, 2010: 27–68].

Известно, что территория нынешнего Казахстана соответствует той ойкумене, которая сформировалась во время правления потомков Джучи. Она входила в состав Золотой Орды, составляя ее значительную часть. Потомки Джучи были многочисленны, хотя не все они правили, тем не менее, они занимали высокое положение в обществе, как белая кость (торе, султаны) и составляли особый клан в составе населения, среди которого проживали. Их генеалогия играла важную роль при выдвижении их претензий на верховную власть, или занимать привилегированное место в обществе.

Захоронения джучидов на территории Казахстана. Считается, что Джучи погребен в Улытау. Эта тема исследуется не в первый год, ей посвящены целые книги и статьи. Несмотря ни на что Джучи предок всех джучидов, а *мазар* Джучи остается главным символом джучидских династий, правившей 600 лет в Улусе Джучи.

Самые древние захоронения джучидов находятся на территории Казахстана в Сарайчике (Атырауская область), по некоторым сведениям, там были похоронены семь ханов:





золотоордынские – Сартак, Берке, Токтакия, Джанибек (по другим сведениям, и Менгу-Тимур), казахский – Касым, ногайские – Измаил и Ураз.

Абулгази в своем сочинении «Родословное древо тюрок» отмечал: «Токтагу-хан, овладев многими областями, действовал в управлении ими по уставам отца и своих предков. Напоследок, он перешел от тленного жилища в вечное (1313 г.). Царствование его продолжалось шесть лет; он похоронен в Сарайчике» [Абулгази, 1906: 153]. Также о смерти Джанибека: «Собрав к себе народ, он заочно назначил Бирди-Бека наследником престола, говорил много в наставление и назидание им, и перешел к Божью милосердию в семь сот пятьдесят восьмом году (1357 по Р.Х.). Он царствовал семнадцать лет; похоронен в Сарайчике» и «Бирди-беком кончилась прямая линия детей Саин-хановых. Ныне между Узбеками есть пословица: «в Берди-беке ссечен ствол гранатового дерева». После него в Дашти-Кыпчаке царствовали потомки других сынов Джучи-хановых» [Абулгази, 1906: 155–156].

Существование в Сарайчике некрополей правящих династии подтверждается записями А.Е. Алексеева, заведующего уральской войсковой чертежной, корпуса топографов штабс-капитан, в проезде через Сарайчиковскую крепость в 1861 году, во исполнение желания наказного атамана уральского войска А.Д. Столыпина, он подробно описывает цитадель и развалины некрополей, склепы: «В западной части развалин города есть цитадель, стены которой гораздо выше описанного вала. Фигуру цитадель имеет неправильную, длина её 200 сажень, а ширина 100 сажень (1 сажень=2,1336 м – А.Н.). Внутри цитадели есть признаки развалившихся построек и склепов, которые как видно были сделаны из хорошего жжёного кирпича и изразца. Из склепов сохранился только один, которого называют ханской могилой; внутренность его похожа на кибитку, имеет одну дверь с восточной стороны, и три окна в сводах на северной, западной и южной сторонах; внутри есть гробницы сделанные из кирпича, и имеющие шесть вместилищ, два больших и 4 маленьких, так что можно полагать тут похороненным целое семейство. Подобных еще два склепа есть в восточной части города, в одном из них, который я разрыл, были две больше гробницы, сложенные тоже из кирпича, и залитые известью, из алебастра, на них выведены карнизы, покрытые глянцем синего цвета, длина этих гробниц  $1^{1/2}$  аршина, ширина в изголовий 3 четверти, в ногах 2 четверти, обращены они с ЮВ на СЗ. Когда я вскрыл эти гробницы, бывшие кости покойников уже совершенно истлели, склеп этот был четырехугольный из кирпича же, фундамент его сделан из больших известковых, квадратных камней, толщиной в 1 четверть» [Алексеев, 1867: 5].

Рядом с ханами всегда были ученые, святые личности, ходжи, А. Алексеев приводит тексты эпитафий, прочитанного для него жившим в крепости казанским татаринном Мансуровым. Перевод надписи с синего мрамора, найденного в развалинах некрополи Сарайчика: «Благороднейшие потомки пророка, люди, путеводившие к достижению совершенства в настоящем мире и показавшие собою пример достижения жизни будущей, совершенные из совершенных, священные фамилии, чудные нравом, величайшие из великих, достигшие славы, ходжи: Камил ал-Хак и Сеид-Хасан Касавийские, светила науки и мудрости». «Ходжа Андои, сын Хасана, сына ходжи Мухаммада старшего, сына ходжи Митганы Хоксийского, сына ходжи Ракнидулла, сына Абу-Мухаммеда Джиранийского, сына ходжи Сюмина Дежиннийского маулана Мухаммада Самганийского, Мухаммед Загита сына, Ахмет Базийского, сына Ислам-Гали Мусы Разийского, да будет над всеми нами благословение Божие». На другом камне белого мрамора, написаны следующие имена: «Ходжа Кемел-Хак и Сеид-Хасан из Туркестана» [Алексеев, 1867: 4].

По распоряжению Джангир-хана (хан Букеевской орды) кладбище это загорожено деревянной оградой в 1846 г. «Ограды эти построены над склепами, где по словам казаков есть несколько кирпичных гробов, залитых известью». «Склепы в цитадели и один склеп в городе считаются торгующими здесь мусульманами святыми (Аулие) равно и киргизами; те и другие в загородном кладбище хоронят тела умерших. Больные от продолжительных болезней, мужчины и женщины (особенно киргизы) приезжают сюда на несколько дней и поклоняются этому кладбищу, прося об исцелении. Строения в городе Сарайль-Джадит, как видно по обломкам, валяющимся в развалинах его, были из кирпича, изразца и частью из мрамора» [Алексеев, 1867: 3, 6].

Как видим, в середине XIX века, после разгрома казаками города Сайрайчика еще были видны развалины святых могил. Арабский путешественник Ибн Баттута также упоминает о



жилищах суфиев «Из Сарая мы ехали 10 дней и прибыли в город Сарайджук ... В этом городе келья благочестивого пожилого человека из тюрок: имя ему Ата – что значить «родитель». Он угостил нас в ней и помолился за нас» [СМИЗО, 1884].

Бесспорно, что Джангир-хан совершал *зийарат* на могилы своих предков-джучидов и святых ходжей и заботился о сохранении их в целостности. К сожалению, эти *мазары* под воздействием природных и людских деяний были смыты рекой, поменявшим русло течения, разрушены и растасканы для постройки домов и хозяйственных построек.

Во время правления казахского хана Касыма Сарайчик стал первой столицей Казахской Орды; по преданиям он также был похоронен здесь.

Город разрушили 1580 году казаки. Кирпичи строений Сарайшыка были использованы казаками для постройки домов и надворных строений. Дальше Алексеев пишет: «прадеды их (казаков) первые, пришедшие в Сарайчик, брали из этих развалин кирпичи и строили из него свои дома и службы (надворные строения). Кирпич этот сохранился и до сих пор, у казака Толстова, равно как у некоторых других службы сделаны из этого кирпича. Потом рассказывали, что и прежде, разрывая склепы, находили в них не одни только вещи, но и повешенную на шестах одежду, разрушившуюся от прикосновения к ней» [Алексеев, 1867: 4].

Таким образом, золотоордынский столичный город и захоронения ханов и святых деятелей были утрачены.

В 2010 году в 100 км. южнее города Астаны археологи ЕНУ им. Л.Н. Гумилева обнаружили и исследовали остатки мавзолея XIV–XV вв. на берегу озера Жанибек-Шалкар, входящих в систему Коргалжинских озер. По мнению исследователей, мавзолеем возведен в честь одного из основателей Казахского ханства – Джанибек-султана [КазПравда].

Известно, что в Туркестане, рядом с *мазаром* Ходжа Ахмада Йасави погребены джучиды: Керей, Джанибек, Касым, Есим, Жангир, Тауке, Абулмамбет, Абылай, Абулхаир, Нуралы, Уали, Бокей, Жангир, Арынгазы [Түркістанда, 2019] и другие выдающиеся государственные деятели, батыры и бии. К сожалению, *мазары* и *культытасы* их были уничтожены. Сохранились памятники Джучидов-Шайбанидов, это Раби'а-Султан-Бегим, Суюнч-Ходжа-хан и Кул-Мухаммад султан, которые были прочитаны и опубликованы А.К. Муминовым и Б.М. Бабаджановым и др. [Schaibanidische Grabinschriften, 1997: 166, 167-169, 171].

Как известно, давно идет дискуссия о происхождении династии казахских ханов (*торе*). Все исследователи, безусловно, согласны, что они ведут своё родословие от старшего сына Чингис-хана – Джучи. Как в прошлой, так и в современной историографии можно встретить два подхода по этому вопросу.

Первая точка зрения сводится к тому, что казахские ханы являются потомками тринадцатого сына Джучи – Тука-Тимура (Токай Темира), которая подтверждается большинством восточных (персидских и тюркских) письменных источников и генеалогий и поддерживается большинством исследователей.

В то же время, в научной и популярной литературе до сих пор выдвигается и отстаивается иная (можно сказать, альтернативная) точка зрения, согласно, которой казахские ханы происходят от первого сына Джучи – Орду (Орду Ичена или Эджена). Источник происхождения этой позиции персоязычное сочинение «Мунтахаб ат-таварих-и Му'ини» или «Аноним Искандера» Му'ин ад-дина Натанзи, написанный в 816/1413–1414 году. Этот источник много раз разбирался как в прошлой, так и в новейшей литературе. На современном этапе большинство исследователей достаточно убедительно показали неверность сведений Натанзи, в том числе и генеалогических данных по династии Джучидов [Гаев, 2002; Костюков, 2007; Сабитов, 2008; Сабитов, 2010]. Эта «ордуидская» точка зрения о происхождении династии казахских Чингизидов вряд ли имеет перспективу быть доказанной, так как не подтверждается другими независимыми источниками.

Вместе с тем, стоит заметить, после выхода «Материалов по истории казахских ханств» [МИКХ, 1969], востоковед В.П. Юдин, на основе генеалогических историй Джучидов, в частности, «Таварих-и гузида-йи нусрат-наме», доказательно аргументировал тука-тимуридское происхождение известного золотоордынского хана Уруса, второй половины XIV века.

Сейчас родословия Джучидов раннего периода (XIII – начала XIV вв.) хорошо известны в востоковедной литературе. Приоритетное место занимает «Джами ат-таварих» Рашид ад-Дина,



где собраны все основные сведения по генеалогии Чингизидов и его же генеалогическое сочинение «Шу‘аб-и панджгана» [Рашид ад-Дин, 2019].

Наиболее полные сведения по генеалогии Джучидов сосредоточены в двух средневековых письменных источниках: 1) «Му‘изз ал-ансаб» [Му‘изз ал-ансаб, 2006] неизвестного автора, на персидском языке в 1425-26 гг. или 1427 г.; 2) Тюркоязычное сочинение «Таварих-и гузида-йи нусрат-наме» (начало XVI в.). Это произведение, по компетентному мнению исследователей, написано самим Мухаммадом Шейбани-ханом или, возможно, при его активном соучастии. Именно эти два источника можно взять для сравнения с материалами казахских эпиграфических памятников.

По «Му‘изз ал-ансаб» генеалогия дальних предков казахских ханов и султанов представлена следующим образом: Чингис-хан, Джучи, Тука-Тимур, Урунбаш, Ачик, Тактак, Тимур-хаджи, Бадак, Урус-хан, далее его сын Куйурчук, Барак-хан, Абу Са‘ид [он же – Джанибек-хан] [Му‘изз ал-ансаб, 2006: 44]. Как видно в «Му‘изз» достаточно подробно представлена генеалогическая линия этой ветви Тука-тимуридов.

В «Таварих-и гузида-йи нусрат-наме» [МИКХ, 1969] показана несколько иная и сравнительно более краткая генеалогическая схема этой джучидской ветви: [Чингис-хан], Джучи-хан, Тука-Тимур, Уз-Тимур, Ходжа, Бадик, Урус-хан, Куйручак, Барак-хан, Бу-Сайд (Джанибек-хан), Касим и другие сыновья последнего [МИКХ, 1969: 39, 41, 42].

Как нетрудно заметить, оба генеалогических источника (совершенно независимые друг от друга, так как представляют разные историко-культурные традиции) уверенно называют Урус-хана потомком Тука-Тимура (Токай Темир казахских эпитафий), но, в то же время, выводят их происхождение от разных сыновей этого Чингиза. В первом случае («Му‘изз ал-ансаб») мы видим, что дальним предком Урус-хана указан сын Тука-Тимура – Урунбаш, во втором варианте («Нусрат-наме»), отмечен Уз-Тимур (вероятно, младший брат Урунбаша). При этом, в «Нусрат-наме» отсутствует имена «Ачик» и «Тактак». Причина расхождения двух источников пока не совсем ясны и требуют отдельного рассмотрения.

Практически идентичная генеалогия Тука-тимуридов, изложенная в «Таварих-и гузида-йи нусрат-наме», записана и у Абу-л-Гази (XVII в.) в его «Родословном древе тюрков» в разделе «Род Тукай-Тимура, царствовавший у Казахо́в»: «У Чингиз хана сын Джучи-хан, его сын Тукай-Тимур, его сын Уз-Тимур, его сын... [пропуск в тексте] Ходжа, его сын Бадакулуглан, его сын Урус-хан, его сын Коирчак хан, его сын Берак-хан, его сын Абу-саид, по прозванию Джанибек-хан. У этого было девять сыновей в таком порядке: Ирандчий, Махмуд, Касим (это тот, который, препираясь с Махмед-ханом Шибани, был виновником смерти Мохаммед-хана); за ним следовали: Итик, Джаниш, Канбар, Тениш, Усюк, Джаук» [Абулгази, 1906: 157]. Идентичность этих генеалогий показывает не только взаимосвязь между этими источниками (от более раннего, к более позднему), но и указывает на устойчивую традицию составления таких шежере, которые со временем становятся каноническими.

Так, например, у более поздних составителей ханско-султанских генеалогий, в частности, Шакарима Кудайбердыулы, указанная генеалогическая схема полностью воспроизведена так: «четвертый сын Жошы (Джучи) – Тока-Темир», от него Оз-Темир, далее Хожа, Бадакул, Арыс-хан, Куйыршык-хан, Барак-хан, Абу-Сагид (Джанибек) и девять его сыновей – Еренши, Махмуд, Касым-хан, Айтек, Жаныс, Камбар, Татиш, Осек, Жадик [Шакарим Кудайбердыулы, 1990: 95–96].

**Результаты.** Сейчас, на территории Казахстана выявлено огромное количество надмогильных эпитафий, являющихся важнейшими историческими источниками. Как показывает исследовательская практика эпитафии исторических деятелей и мемориальные комплексы XVIII – начала XX вв. дают возможность уточнить происхождение и генеалогии казахской элиты средневекового периода и Нового времени. Давний академический вопрос о тука-тимуридском происхождении династии казахских ханов и султанов доказательно подтверждается новыми письменными эпиграфическими источниками. Надмогильные эпитафии над представителями джучидской элиты XIX – начала XX в. сохранили старинную генеалогическую традицию записи имен предков, согласно которой казахские *торе* ведут свое происхождение от тринадцатого сына Джучи – Тука-Тимура.

В результате комплексной экспедиции по исследованию эпиграфических памятников Карагандинской области (2018 г.), в том числе «Некрополи Талдыбейит династии



Бокейхановых» [Нурманова и др., 2018] в Актогайском районе были зафиксированы и прочитаны эпитафии 5-ти памятников.

Из них на трех *куллытас*ах: Татхана Нурмухамедулы, 1905 г.; Мырзатай Батырулы, 1911 г.; Абдихан Мырзатайулы зафиксирован шежире начиная с Чингис-хана, 20-23 предков:

1. Чингис-хан, Жошы-хан, Токай-Темир,
2. Оз-Темир, Кожа, Арсхан, Куйыршык-хан,
3. Барак-хан, Аз-Жанибек-хан, Касым-
4. хан, Сыгай-хан, Ондан-хан, Кайнар-
5. -Кушик, Бокей, Кудайменде, Турсын,
6. Кырыксан Барак-хан, Бокей-хан, Батыр,
7. Мырзатай, Нурмухаммад, Татхан-султан. ...

Поминальная надпись сделана по устоявшейся генеалогической традиции. Первая строка – 88-й *аят*, 28-й *суры* Священного Корана. А далее, все строки, начиная со второй (2) и заканчивая восьмой (8) строкой это родословие султанов. Во второй строке четко читается надпись: Чингис-хан, Джучи-хан, Токай Темир и далее все остальные «Оз-Темир, Кожа, Арсхан, Куйыршык-хан, Барак-хан, Аз-Жанибек-хан, Касым-хан», всего 20 поколений. Все имена хорошо читаются и уверенно идентифицируются. Тем не менее, в качестве дополнения можно отметить, что под «Арсханом» следует видеть Урус-хана.

Конечно, необходимо отметить, что на изучаемых эпиграфических источниках некрополей Талдыбейит не полностью представлена вся генеалогическая линия (цепь) потомков Токай Тимура (Тука-Тимура), как до Урус-хана, так и после него.

При сравнении сведений вышеназванных нарративных источников с генеалогической схемой из эпиграфических памятников «Некрополя Талдыбейит» династии Бокейхановых можно уверенно констатировать устойчивое сохранение и воспроизведение этой старой генеалогической традиции.

Изученные эпиграфические памятники, посвященные потомкам Бокей-хана, еще раз дополнительно подтверждает тука-тимуридское происхождение Чингизидского правящего дома казахов. Можно считать установленным, исходя из сведений надмогильных эпитафий, что джучидская элита у казахов устойчиво воспроизводила, известную с периода Позднего средневековья, генеалогическую традицию составления *шежире* – генеалогий потомков «Золотого рода». Источники этой генеалогической традиции – это известные тюркоязычные письменные сочинения – «Таварих-и гузида-йи нусрат-наме» Мухаммада Шейбани и «Родословное древо тюрков» Абу-л-Гази, также возможно и другие источники.

Для обнаружения памятников исторических личностей, ханов и султанов важное значение имеют рассказы старожилов, знатоков легенд и местности, во многом достоверность их рассказов не вызывают сомнения, так как в последующем подтверждаются надписями на эпиграфических памятниках. Не зря некрополи, где были похоронены потомки Джучи, сохранились в народной памяти как «Хан зираты», «Хан сүйегі», «Хан моласы», «Төре қорымы» и т. д., в действительности, в ходе экспедиционных работ в подобных некрополях обнаруживаются могилы погребенных здесь ханов, султанов или потомков ханской династии.

В ходе археографической экспедиции по фондам библиотек, музеев, архивов по центральному Казахстану в 2008 году, сотрудники областного музея попросили прочитать *куллытас*, обнаруженный в местности «Хан-сүйегі» в Зерендинском районе Ақмолинской области. Как оказалось, что это надмогильный памятник Уали-хана (1741–1819 гг.) – сына знаменитого Абылай-хана. Сейчас памятник восстановлен, и памятная стела, установленная потомками хана, стоит на месте реконструированного мавзолея.

Его сыну Чокану Валиханову памятник находится в Алматинской области, Заповедник Алтын-Емел, местность Кошен-Тоган. «Здесь покоится прах штабс ротмистра Чокана Чингисовича Валиханова, скончавшегося в 1865 г. По желанию Туркестанского Генерал-Губернатора Генерал-Адъютанта Фон Кауфмана 1-го, во внимание ученых заслуг Валиханова положен сей памятник Генерал-Лейтенантом Колпаковским в 1881 году».

Жангир Бокейханов. Западно-Казахстанская область, Бокейордынский район, поселок Орда, некрополь «Хан зираты». «Каждый, кто находится на ней (земле), бремен и, останется Его (Аллаха) душа. И Твой Господь – величественен, великодушен! (Потомок) хана Дашт-и Кыпчака хана Абу-л-Хайра, внук его сына Нур-‘Али-хана – хан Джангир, светоч глаз, сын



Букей-хана, перешел из мира брэнного в мир вечности. Воистину, мы принадлежим Аллаху, и воистину, к Нему возвращаемся! (И было) ему 42 года. (Это) случилось в 1265 году по мухаммаданскому (летоисчислению), в 1845 году по-христиански, в 11-ом дне месяца Сунбула. Да будет (прочитана в честь) его души Фатиха!».

По бокам написаны выражения на арабском языке.

«Смерть – чаша и каждый человек испьет из нее, могила – дверь и каждый войдет в нее». Смерть во власти Аллаха! (Коран, «ар-Рахман»: 26-27).

О, Аллах, прости и одари его! Пусть его могила будет одним из садов Рая! Нет ни зари, ни светочи!

На оборотной стороне:

*Марсийа:* «Йыгырма йил суруп ханлык джаханда, отупти омири онын бул хаманда, калан ауладларина Хакк Та'ала, бу дуняда хич бир адам калмаз ермиш, гар ан – хан, гар ан султан, дарвиш» (Пробыв 20 лет в ханском мире, он перешел в мир иной в сей момент. Его оставшимся в этом мире потомкам да будет Бог Всевышний защитником! В этом мире не останется никто, будь он хан, либо правитель, дервиш).

Есим-хан Нуралыулы. В 2015 году на некрополе аула Ески Есим – «Төре зираты», расположенного в трех километрах от поселка Базаршолан Акжайкского района, была обнаружена стела в честь Есим-хана Нуралыулы (1744–1797), султана Младшего жуза, с 17 сентября 1795 по 27 марта 1797 г. – хана.

Эпитафия на стеле звучит так: «Он Живой, Который никогда не умрет! Это – могила человека, прощенного (Аллахом), повелителя побед, находящегося под покровительством Всевышнего, саййид, бахадур, хан Иш-'Али, сына хана Нур-'Али, сына покойного хана Абу-л-Хайра; он ушел из жизни в 1213/1797 г. в возрасте 53 лет. Надмогильный камень установил его сын Кайып-'Али-султан». Далее идет стихотворный текст: «Он испустил дух, отведав смертельный напиток. Его душа благоденствует в Раю. Если подойдет кто-то из мусульман, пусть он произнесет благую молитву и попросит за него». В самом низу начертан родовой знак (тамга) торе.

Жанторе-хан Айшуакулы. В 2015 году в п. Кызылжар Теректинского района, обнаружен памятник в честь Жанторе-хана Айшуакулы (дата правления с 1805 по 1809 год). Эпитафия на стеле: «Он – Живой, Который не умирает! [Это] является благородной усыпальницей Абу-л-Музаффар ва-л-Мансура Саййида Бахадур-хана Джан-Торе ибн Хана Айшуака ибн Абу-л-Хайр-хана, ставшего *шахидом* в ходе набега врагов из пустыни и присоединившегося к милости Истины (Аллаха) в 49 лет в 1809 году, 2/3-го [числа месяца] Каус (Стрелец)». В самом низу имеется тамга торе.

Айшуак Абу-л-Хайрулы. В 2017 году в ходе пилотных экспедиций был обнаружен на некрополе вблизи села Бекей в Теректинском районе Западно-Казахстанской области надмогильный памятник, установленный в честь хана Айшуака (1727–1812). Эпитафия на стеле: «И уповай на Живого, Который не умрет ...» [33, 55:25–26]. Это могила прощенного Абу-л-Музаффар ва-л-Мансура Саййида Бахадур-хана Айшуака ибн Хан Абу-л-Хайр ибн Хадджи-Сұлтан Айдака. [О, Аллах] дай прощение со своей милостью. Освяти его могилу райским светом. Сохрани от бездны ада!».

Султаны, торе:

Кадыр, сын Жанали-султан. Бокейординский район, поселок Орда, некрополь «Хан зираты». Эпитафия: «Покойный, прощенный Жан-'Али-султан, сын Суйунч-'Али-султана скончался в возрасте 43 лет в священном месяце рамазан 1838 года. Этот камень заказал изготовить его сын Муса-'Али-султан».

Асфандийар-султан. Бурлинский район, некрополь аула Каракемер. «Из династии ханов народа Младшего жуза Султан Асфандийар, сын Сугали скончался в возрасте 73 лет в 1845 году 21 числа месяца хамал (март), положен в лахад (могилу) в понедельник. Заказал (младший) брат правитель... Прочтены молитвы по усопшему, пусть будет ему милость [Аллаха]. О, ...пусть будет он в Раю. ...Шир-'Али ибн Айшуак Абу-л-Хайр ибн Хадджи 'Иса ибн Айчуак Тогым ибн Сукайр...».

Ермежжан-ханым, дочь Шын-'Али-султана. Бокейординский район, поселок Орда, некрополь «Хан зираты». «Это – могила покойной, погребенной, Младшего жуза казахского народа Хана Абу-л-Хайра, сына Нур-'Али, сына Орман-султана, сына Шын-'Али-султана дочь



Ермекжан-ханым, Жахангир-хана сына Султана Саййид-Керейя жена, скончалась в возрасте 31 года в 1850 году, в конце (месяца) Асад. Слава Аллаху! Каждый, кто на ней (на Земле), исчезнет (умрет), а вечен лишь лик Владыки, (который) преисполнен величия и щедрости [33, 55:25–26]».

Ифак/Жибек-ханым, супруга Шыгай-султана. Жанакалинский район, аульный округ Жаңажол (Айдархан), местность Шарип. «Каждый, кто на ней (на Земле), исчезнет (умрет), а вечен лишь лик Владыки, (который) преисполнен величия и щедрости [33, 55:25–26]. Нуралы-хана, хана Дашт-и Кыпчака, сын Шыгай-султана жена Ифак/Жибек-ханым, дочь Асан-султана, сына Карабайа, перешла из брэнного мира в мир вечный в возрасте 87 лет, в 1870 году. Заказал этот камень ее внук Султан... О, Аллах, прости и одари ее! Пусть ее могила станет одним из садов Рая!».

Суюнчали-султан сын Жанали-султана. «Покойный, прощенный Жан-‘Али султана сын Суюнч-‘Али-султан скончался в 43 года в священном Рамазане 1838 года. Этот камень заказал сын Муса-‘Али-султан».

**Заклучение.** Сравнительно-сопоставительное изучение эпитафических и нарративных источников дает возможность проследить устойчивые процессы в сложении и развитии традиций постзолотоординских обществ, изучить трансформационные изменения под влиянием исторических, социальных, культурных, языковых и иных факторов.

Отдельное внимание заслуживают тексты эпитафий в честь казахских ханов. Если в надписях XVIII в. чувствуется тенденция к сакрализации верховной власти через знаменитые фигуры последующего поколения (Абу-л-Хайр-хан, Нур-‘Али-хан), то в XIX в. возрождается идея «единого хана Дашт-и Кыпчака». Наши исследования показали, что требования нашего времени ставят задачу в создании единого корпуса эпитафических памятников Казахстана. Обобщение и сравнительно-сопоставительное изучение исторических надписей создадут потенциальные возможности для решения многих задач в исследовании истории и эволюции казахской государственности, социальной истории казахского общества, различных аспектов развития национальной культуры.

Результаты проделанных работ в рамках данного проекта помогли заключить, что надписи на великолепных архитектурных памятниках, на памятниках, установленных в честь ханов и султанов и других высокопоставленных лиц недавнего прошлого, всегда служат дополнением к уже имеющимся данным, извлеченным из письменных и документальных источников, в первую очередь, из нарративных и агиографических сочинений. В этом отношении конкретная и достоверная информация, предоставляемая всеми видами эпитафических памятников, важна для историков, политологов, этнологов и специалистов более широкого круга.

#### Литература

Абулгази, 1906 – Родословное древо тюрков. Сочинение Абуль-Гази, Хивинского хана / Пер. и пред. Г.С. Саблукова, с послесл. и прим. Н.Ф. Катанова. // Казань: Типо-литогр. Имп. Ун-та, 1906. – 336 с.

Аджигалиев, 1994 – *Аджигалиев С.И.* Генезис традиционной погребально-культовой архитектуры Западного Казахстана (на основе исследования малых форм). Алматы, 1994.

Ажигали, 2002 – *Ажигали С.Е.* Архитектура кочевников – феномен истории и культуры Евразии (памятники Арало-Каспийского региона) Алматы: «Гылым», 2002. 654с.

Акылбек, 2000 – *Акылбек С.Ш.* Арыстанбаб мазаратындағы құлпытастар. Эпитафические памятники кладбища Арыстанбаб. Шымкент: Үш Арыс, 2000. 40 б.

Алексеев, 1867 – *Алексеев А.* О развалинах татарского города Сарайль-джадита. // Уральские Войсковые Ведомости. №30. 1867 года 23 июля. г. Уральск. 2-7 с. С. 5.

АЭУз, 2015–2023 – «Архитектурная эпитафика Узбекистана» Серия книг-альбомов. 2015-2023.

Босворт, 1971 – *Босворт К.Э.* Мусульманские династии. Справочник по хронологии и генеалогии. Пер. с англ. П.А. Грязневича. Москва: «Наука», 1971. 324 с. С. 205.

Гаев, 2002 – *Гаев А.Г.* Генеалогия и хронология Джучидов // Древности Поволжья и других регионов. Вып. 4. Т. 3. Нижний Новгород. 2002. С. 9-55.

Егоров, 2010 – *Егоров В. Л.* Историческая география Золотой Орды в XIII-XIV вв. / Отв. Ред. В.И. Буганов. Изд. 3-е. М.: КРАСАНД, 2010. 248 с. СС. 27-68.

КазПравда – <https://kazpravda.kz/n/v-poiskah-utrachennogo-sj/>



Костюков, 2007 – *Костюков В. П.* Улус Джучи и синдром федерализма // Вопросы истории и археологии Западного Казахстана. Уральск. 2007. № 1. С. 169-207.

Мавзолей, 2013 – Қожа Ахмет Ясауи кесенесі. Мавзолей Ходжа Ахмада Ясави. Mausoleum of Khoja Ahmed Yasawi / Құрастырушылар Ә.Қ. Муминов, М.Б. Қожа, С. Моллақанағатұлы, М.Ж. Садықбеков, Ж.М. Нұрбеков. Издание четвертое, переработанное и дополненное. Алматы: «Эффект» ЖШС, 2013. 208 б.

МИКХ, 1969 – Материалы по истории казахских ханств XV–XVIII веков (извлечения из персидских и тюркских сочинений). Составители С.К. Ибрагимов, Н.Н. Мингулов, К.А. Пищулина, В.П. Юдин. Алма-Ата: Наука КазССР, 1969. 651.

Му'изз ал-ансаб, 2006 – «Му'изз ал-ансаб» (Прославляющие генеалогии) / История Казахстана в персидских источниках. Алматы: Дайк-Пресс, 2006. Т. III. 672 с.

Мусаев и др., 2019 – Мусаев М.А., Шихалиев Ш.Ш., Шехмагомедов М.Г. Эпиграфика некрополя уцмиев в Кала-Корейше. Махачкала: Мавраевъ, 2019. 180 с.: ил.

Настич, 1964 – *Настич В.Н.* Погребальная эпиграфика арабского письма как источник по средневековой истории Киргизии и Южного Казахстана // VII Международный конгресс антропологических и этнографических наук. Москва: Наука, 1964. СС. 161–177. 162 с.

Нурманова и др., 2020 – *Нурманова А. Ш., Медерова Д. Е., Дюсенов Б. Д.* Новые данные о «полунезависимых» ханах: Жанторе Айчуваков // Қазақ тарихы. №12 (189) 2020 ж. 57–61 бб.

Нурманова и др., 2022 – *Нурманова А., Муминов А., Медерова Д.* Исследование памятников исламской культуры в Арало-Каспийском регионе // Ұлы даладағы ислам өркениеті. Istanbul: Research Centre for Islamic History, Art and Culture, 2022. 615 p. СС. 23-40.

Нұрманова, 2015 – *Нұрманова А.Ш.* II тарау. Эпиграфикалық дереккөздер: Қазақ хан-сұлтандарының, тарихи тұлғалар, батырлар, ғұламалар құлпытасары // Қазақстан тарихы жөніндегі артефактілердің, жазбаша, ауызша, эпиграфикалық дереккөздердің жиынтық каталогі. Алматы: «Дайк-Пресс», 2015. 536 б. 139-197 бб.

Nurmanova, и др., 2018 – *Nurmanova A.Sh., Mederova D.E., Duysenov B.D.* “Bokeykhanov Dynasty Taldybeyit Necropolis” Epigraphic Monuments as a Historical Source // News of the National Academy of Sciences of the Republic of Kazakhstan. Series of Social and Human Sciences. Volume 6, Number 322 (2018), 67-78.

Рашид ад-Дин, 2019 – Рашид ад-Дин. Шуаб-и панджгана (Пять родословий) / Перевод с персидского языка Ч.И. Хамидовой; науч. и отв. Ред. И.М. Миргалиев. Казань:, 2019. 228 с.

Сабитов, 2008 – *Сабитов Ж.М.* Аноним Искендера как генеалогический источник // Золотоордынская цивилизация. Вып. 1. Казань, 2008. С. 117-122.

Сабитов, 2010 – *Сабитов Ж.М.* Натанзи как источник по истории Золотой Орды // Золотоордынская цивилизация. Вып. 3. Казань, 2010. С. 150-154.

Сейсем-Ата, 2015 – Сейсем-Ата қорымының араб жазуындағы эпиграфикасы / Құрастырушылар Ә.Қ. Муминов, А.Ш. Нұрманова, Н.А. Құлбаев. Жауапты редакторы – Б.М. Бабаджанов. Ағылшын тілі редакторы Нил Робинсон. Астана, 2015. 160 б.

СМИЗО, 1884 – Сборник материалов, относящихся к истории Золотой Орды, том I. Извлечения из сочинений арабских. СПб. 1884. С. 309.

Сынтастар, 2016 – Сынтастар. Намогильные стелы Ногайской степи. Отв. Ред.-сост.: К.С. Бальгишиев, В.О. Бобровников, Е.И. Желтов, В.А. Коренько (при участии А.А. Ярлыкапова). Фотографии Е.И. Желтова. М.: Издательский дом Марджани. 2016. 672 с.

Schaibanidische Grabinschriften, 1997 – Schaibanidische Grabinschriften. Herausgegeben von Baxtiyor Babadjanov, Ashirbek Muminov, Jürgen Paul. Wiesbaden: Dr. Ludwig Reichert Verlag, 1997. 300 с. СС. 166, 167-169, 171.

Тасмагамбетов, 2002 – *Тасмагамбетов И.* Құлпытас. Kulputas. Астана, 2002.

Турганбаева, 2006 – *Турганбаева Л.Р.* К вопросу о декоре казахских кулпытасов // Арало-Каспийский регион в истории и культуре Евразии: Матер. междун. науч. конференции. 2006. С. 149-159.

Түркістанда ..., 2019 – Түркістанда жерленген хандар мен сұлтандар = Ханы и султаны, похороненные в Туркестане = Khans and sultans, buried in Turkestan / "Әзірет Сұлтан". жауап. ред. Н.Қ. Ахметжанов. Түркістан: Золотая Книга, 2019. 176 б.

Тұяқбаев, 2000 – *Тұяқбаев М.* Түркістанда жерленген тарихи тұлғалар. Алматы, 2000. 96 б.

Шакарим, 1990 – *Шакарим Кудайбердыұлы.* Родословная тюрков, казахов, киргизов, Династии ханов. Пер. Б. Каирбекова. Алма-Ата: СП Дастан, 1990. 120 с.

Шақпақ-Ата, 2009 – Шақпақ ата жерасты мешіті мен қорымының эпиграфикасы / Муминов Ә.Қ., Нұрманова А.Ш., Ред. Б.М. Бабаджанов. Алматы: Дайк-Пресс, 2009. 224 б.



*Шихалиев, 2020 – Шихалиев Ш.Ш. О войнах Тимура и первых мусульманах в сел. Кица: анализ эпиграфики кладбища Абу Бакар-шейха // История, археология и этнография Кавказа. Т. 16. № 4. 2020. С. 864-887.*

### References

- Abulgazi, 1906 - Rodoslovnoe drevo tyrkov. [Family tree of the Turks] Sochinenie Abul-Gazi, Hivinskogo hana / Perevod i predislovie G.S. Sablukova, s poslesloviem i primechaniiami N.F. Katanova. // Kazan: Tipo-litografiya Imperatorskogo Universiteta, 1906. 336 p. (In Rus.)
- Adjighaliev, 1994 - *Adjighaliev S.I.* Genезis traditsionnoi pogrebalno-kultovoi arhitektury Zapadnogo Kazahstana (na osnove issledovaniya malyh form). [Genesis of traditional funerary-cult architecture of Western Kazakhstan (based on the study of small forms)]. Almaty, 1994. (In Rus.)
- Ajighali, 2002 - *Ajighali S.E.* Arhitektura kochevnikov – fenomen istorii i kulury Evrazii (pamiatniki Aralo-Kaspiiskogo regiona). [The architecture of nomads is a phenomenon of the history and culture of Eurasia (monuments of the Aral-Caspian region)] Almaty: «Gylym», 2002. 654 p. (In Rus.)
- Aqylbek, 2000 - *Aqylbek S.Sh.* Arystanbab mazaratyndaǵy qulpytastar. Epigraficheskie pamiatniki kladbischa Arystanbab. [Epigraphic monuments of the Arystanbab necropolis] Shymkent: Úsh Arys, 2000. 40 p. (In Kaz., Rus.)
- Alekseev, 1867 - *Alekseev A.* O razvalinah tatarskogo goroda Sarail-djadita. [About the ruins of the Tatar city of Sarail-jadita] // Uralskie Voiskovye Vedomosti. №30. 1867 goda 23 iiylya. g. Uralsk. 2-7 s. P. 5. (In Rus.)
- AEUz, 2015-2023 - «Arhitekturalnaya epigrafika Uzbekistana» Seriya knig-albomov. [Architectural epigraphy of Uzbekistan] 2015-2023. (In Uzbek, Arabic, Rus., Eng.)
- Bosworth, 1971 - *Bosworth K.* Musulmanskie dinastii. Spravochnik po hronologii i genealogii. Per. P.A. Griaznevicha. [The Islamic Dynasties: A Chronological and Genealogical Handbook] Moskva: «Nauka», 1971. 324. P. 205. (In Rus.)
- Gaev, 2002 - *Gaev A.G.* Genealogiya i hronologiya Djuchidov [Genealogy and chronology of the Jochids] // Drevnosti Povoljia i drugih regionov. Iss. 4. Vol. 3. Nijnii Novgorod. 2002. P. 9-55. (In Rus.)
- Egorov, 2010 - *Egorov V.L.* Istoricheskaya geografija Zolotoi Ordy v XIII-XIV vv. [Historical geography of the XIII-XIV centuries Golden Horde] / Ed. V.I. Buganov. 3 ed. M.: KRASAND, 2010. 248. P. 27-68. (In Rus.)
- KazPravda - <https://kazpravda.kz/n/v-poiskah-utrachennogo-sj/> (In Rus.)
- Kostiukov, 2007 - *Kostiukov V.P.* Ulus Djuchi i sindrom federalizma [Ulus Jochi and federalism syndrome] // Voprosy istorii i arheologii Zapadnogo Kazahstana. Uralsk. 2007. Nr 1. P. 169-207. (In Rus.)
- Mavzolei, 2013 - Qoja Ahmet Iasau kesenesi. Mavzolei Hodja Ahmada Iasavi. Mausoleum of Khoja Ahmed Yasawi / Qurastyrushylar Á.Q. Muminov, M.B. Qoja, S. Mollaqañatuly, M.J. Sadyqbekov, J.M. Nurbekov. Izdanie chetvertoe, pererabotannoe i dopolnennoe. Almaty: «Effekt» JShS, 2013. 208 p. (In Kaz., Rus., Eng.)
- MIKH, 1969 - Materialy po istorii kazahskih hanstv XV-XVIII vekov (izvlecheniya iz persidskih i tyrkskih sochinenii). [Materials on the history of the XV-XVIII centuries Kazakh khanates (extracts from Persian and Turkic manuscripts)] Comp. S.K. Ibragimov, N.N. Mingulov, K.A. Pişulina, V.P. Iudin. Alma-Ata: Nauka, 1969. 651. (In Rus.)
- Mu'izz al-ansab, 2006 - «Mu'izz al-ansab» (Proslavliaiysie genealogii) ["Mu'izz al-ansab" (Glorifying genealogies)] / Istorija Kazahstana v persidskih istochnikah. Almaty: Daik-Press, 2006. Vol. III. 672 p. (In Rus.)
- Musaev i dr., 2019 - *Musaev M.A., Shihalev Sh.Sh., Shehmagomedov M.G.* Epigrafika nekropolia utsmiev v Qala-Koreishe. [Epigraphy of the Utsmi necropolis in Qala-Koreisha] Mahachkala: Mavraev, 2019. 180. (In Rus.)
- Nastich, 1964 - *Nastich V.N.* Pogrebalnaya epigrafika arabskogo pisma kak istochnik po srednevekovoi istorii Kirgizii i Iujnogo Kazahstana [Funeral arabographic epigraphy as a source on the medieval history of Qyrgyzstan and Southern Kazakhstan] // VII Mejdunarodnyj kongress antropologicheskix i etnograficheskix nauk. Moskva: Nauka, 1964. 162 p. P. 161-177.
- Nurmanova A., Muminov A., Mederova D. Issledovanie pamiatnikov islamskoi kulury v Aralo-kaspiiskom regione [Research of monuments of Islamic culture in the Aral-Caspian region] // Proceedings of the International Conference in the Memory of Timur Beisembiev: Islamic Civilisation in the Great Steppe. March 2017, Almaty. – Istanbul: Research Centre for Islamic History, Art and Culture, 2022. 615 p. P. 23-40. (In Rus.)
- Nurmanova A. Ş., Mederova D. E., Diysenov B. D. Novye dannye o «polunezavisimyh» hanah: Jantore Aichuvakov [The new data on “semi-independent” khans: Zhantore Aichuvakov] // Qazaq tarihy. Nr 12(189). 2020. PP. 57-61. (In Rus.)
- Nurmanova A.Sh., Mederova D.E., Duysenov B.D. “Bokeykhanov Dynasty Taldybeiyt Necropolis” Epigraphic Monuments as a Historical Source // News of the National Academy of Sciences of the Republic of Kazakhstan. Series of Social and Human Sciences. Volume 6, Nr 322 (2018). P. 67-78. (In Eng.)





*Nūrmanova A.Ş.* II tarau. Epigrafikalıq derekközder: Qazaq han-sültandarynyñ, tarihi tülğalar, batyrlar, ğulamalar qulpytastary [Epigraphic sources: tombstones of Kazakh khan-sultans, historical figures, heroes, scientists] // *Qazaqstan tarihy jönindegi artefaktılerdiñ, jazbaşa, auyzşa, epigrafikalıq derekközderdiñ jiyntıyq katalogı.* Almaty: «Daik-Press», 2015. PP. 139-197. (In Kaz.)

Raşid ad-Din, 2019 - Raşid ad-Din. Şuab-i pandjgana (Pıat rodoslovii) [Shuab-i Panjgana (Five Genealogies)] / *Perevod s persidskogo ıazyka CH.I. Hamidovoi; Red. I.M. Mirgaliev.* Kazan: Institut istorii, 2019. 228 p. (In Rus.)

Sabitov, 2008 - *Sabitov J.M.* Anonim Iskandera kak genealogicheskii istochnik [Anonymous Iskender as a genealogical source] // *Zolotoordynskaya tsivilizatsiya. Iss. 1.* Kazan, 2008. P. 117-122. (In Rus.)

Sabitov, 2010 - *Sabitov J.M.* Natanzi kak istochnik po istorii Zolotoi Ordy [Natanzi as a source on the history of the Golden Horde] // *Zolotoordynskaya tsivilizatsiya. Vyp. 3.* Kazan, 2010. P. 150-154. (In Rus.)

Schaibanidische Grabinschriften, 1997 - *Schaibanidische Grabinschriften.* Herausgegeben von Baxtiyor Babadjanov, Ashirbek Muminov, Jürgen Paul. Wiesbaden: Dr. Ludwig Reichert Verlag, 1997. 300 p. (In Arab., Rus., Eng., German)

Seisem-Ata, 2015 - *Seisem-Ata qorymynyñ arab jazyundağy epigrafikasy* [Arabographic Inscriptions of the Sisem Ata Necropolis] / *Qurastyrushylar Á.Q. Muminov, A.Sh. Nurmanova, N.A. Qulbaev. Red. B.M. Babadjanov. Ağylshyn tili redactory – Nil Robinson.* Astana, 2015. 160 p. (In Kaz., Rus., Eng.)

Shakarım, 1990 - *Shakarım Qudaiberdyuly.* Rodoslovniya turkov, kazahov, kirgızov, Dinastıı hanov. [Genealogy of the Turks, Kazakhs, Kirghiz, Khan Dynasty] Transl. B. Qairbekova. Alma-Ata: SP Dastan, 1990. 120 p. (In Rus.)

Shaqpaq-Ata, 2009 - *Shaqpaq ata jerasty meshiti men qorymynyñ epigrafikasy* [Shaqpaq-Ata: inscriptions of the Underground Mosque and Necropolis] / *Mýminov Á.Q., Nurmanova A.Sh., ed. B.M. Babadjanov.* Almaty: Daik-Press, 2009. 224 p. (In Kaz., Ru., Eng.)

Shihaliyev, 2020 - *Shihaliyev Sh.Sh.* O voimah Timura i pervyh musulmanah v sele Kıscha: analiz epigrafiki kladbıscha Abý Bakar-sheih [About Timur's warriors and the first Muslims in the villages. Kıscha: analysis of the epigraphy of the cemetery of Abu Bakar-sheikh] // *Istorija, arheologija i etnografija Kavkaza. Vol. 16. Nr 4.* 2020. P. 864-887. (In Rus.)

SMIZO, 1884 - *Sbornik materialov, odnosıışıysia k istorii Zolotoi Ordy, tom I. Izvlecheniia iz sochinenii arabskih.* [Collection of materials relating to the history of the Golden Horde, volume I. Extracts from Arab writings]. SPb. 1884. P. 309. (In Rus.)

Syntaslar, 2016 - *Syntaslar.* Namogılnye stely Nogaiskoı stepi. [Syntaslar. Grave steles of the Nogai steppe] *Otv. Red.-sost.: K.S. Balgıshiev, V.O. Bobrovnikov, E.I. Jeltov, V.A. Koreniako (pri uchastii A.A. İarlykapova). Fotografıı E.I. Jeltova. M.: Izdatelskii dom Mardjani.* 2016. 672 p. (In Rus.)

Tasmağambetov, 2002 - *Tasmağambetov I.* Qulpytas. Kulputas. Astana, 2002. (In Kaz., Rus.)

Turğanbaeva, 2006 - *Turğanbaeva L.R.* K voprosu o dekore kazahskih qulpytasov [On the issue of decor of Kazakh qulpytas] // *Aralo-Kaspiyskii region v istorii i kılıtyre Evrazii.* 2006. P. 149-159. (In Rus.)

Türkistanda ..., 2019 - *Türkistanda jerlengen handar men sultandar = Hany i sýltany, pohoronennye v Turkestane = Khans and sultans, buried in Turkestan / "Áziret Sultan". red. N.Q. Ahmetjanov.* Türkistan: Zolotaia Kniga, 2019. 176 p. (In Kaz., Rus., Eng.)

Tuaqbaev, 2000 - *Tuaqbaev M.* Türkistanda jerlengen tarıhı tülğalar. [The historical figures, buried in Turkestan] Almaty, 2000. 96 p. (In Kaz.)



## ОТАН ТАРИХЫ. 2023 № 26 (4)

## ӘДІСНАМА / METHODOLOGY / МЕТОДОЛОГИЯ

**Балтабаева К.Н., Жакишева С.А.**

ПОЛИТИЧЕСКИЕ РЕПРЕССИИ КАЗАХСТАНСКИХ БЕЖЕНЦЕВ 20–30-Х ГГ.  
XX ВЕКА И ПРОБЛЕМЫ РЕАБИЛИТАЦИИ.....670

**Meldibekova Z.A.**

DIGITALIZATION OF MODERN NATIONAL HISTORICAL SCIENCE .....683

## ТАРИХ / HISTORY / ИСТОРИЯ

**Ногайбаева М.С., Көшімова А.О., Қыдыр Т.**

АЛТЫН ОРДА ДӘУІРІНДЕГІ ДІНИ-ДИДАКТИКАЛЫҚ ШЫҒАРМАЛАРДЫҢ  
ДЕРЕКТІК МАҢЫЗЫ.....692

**Қамбарбекова Ф.Ә., Қари Қ.А.**

XIX ҒАСЫРДАҒЫ БҰХАРА ХАНЫНЫҢ ЕЛШІСІ ХАТШЫСЫНЫҢ  
ЕСТЕЛІГІНДЕГІ ОРТАЛЫҚ АЗИЯ МЕН ҚАЗАҚТАР.....704

**Oterova G.E., Karimova A.E., Kussainov D.Zh.**

THE SIGNIFICANCE OF THE DOCUMENTS OF THE SIBERIAN COMMITTEE  
IN THE STUDY OF THE HISTORY OF KAZAKHSTAN OF THE XIX CENTURY.....718

**Нұртазина Н.Д., Азмұханова А.М., Әкімбек Ж.А.**

ТҮРКІСТАН ӨЛКЕСІНДЕГІ МҰСЫЛМАНДЫҚ МЕКЕМЕЛЕР МЕН ДІНБАСЫЛАРҒА  
ҚАТЫСТЫ ИМПЕРИЯЛЫҚ ДОКТРИНАЛАР.....730

**Нұрпейісова Э.Т., Әбіл Е.А., Ураков Д.Ж. (Узбекистан)**

ЕЛДЕС ОМАРОВ: ТАРИХ ТОЛҚЫНЫНДАҒЫ ТҮЛҒА (ЗЕРТТЕЛУ ДЕҢГЕЙІ).....744

**Харипова Р.Е.**

МУЗЕЙНЫЙ ФОНД КАК ИСТОЧНИКОВАЯ ОСНОВА ИЗУЧЕНИЯ ИСТОРИИ И  
КУЛЬТУРЫ (К ИСТОРИИ ФОРМИРОВАНИЯ ФОНДОВ ЦЕНТРАЛЬНОГО МУЗЕЯ  
КАЗАХСТАНА).....755

**Қожақұлы Ө., Асқар А.Г.**

XX Ғ. БАСЫНДАҒЫ ҚАЗАҚ АУЫЛЫ: ЭКОНОМИКАЛЫҚ-САЯСИ АХУАЛДЫ ЖІКТЕУ,  
ТАЛДАУ (СЫРДАРИЯ ОБЛЫСЫ МЫСАЛЫНДА).....767

**Собисевич А.В. (Россия)**

ОПЫТНАЯ СЕЛЬСКОХОЗЯЙСТВЕННАЯ СТАНЦИЯ КАРАГАНДИНСКОГО  
ИСПРАВИТЕЛЬНОГО ТРУДОВОГО ЛАГЕРЯ.....779

**Мамбетова Г.А., Мүмінов Ә.К. (Түркия)**

ҚАЗАҚ МОЛДАЛАРЫНЫҢ XX ҒАСЫРДАҒЫ «АМАН ҚАЛУ» СТРАТЕГИЯСЫ  
(ҚАЗАҚСТАННЫҢ БАТЫС Өңірі).....792

**Taspulatova K.K.**

METHODS AND WAYS FOR CULTIVATING KAZAKHSTANI PATRIOTISM.....808

**Маргулан А.С.**

КОМПАРАТИВИСТСКИЙ АНАЛИЗ ЛОНДОНСКОГО И САНКТ-ПЕТЕРБУРГСКОГО  
СПИСКОВ «ТАВАРИХ-И ГУЗИДА-ЙИ НУСРАТ-НАМЕ» ПО ГЕНЕАЛОГИИ  
ДЖУЧИДОВ.....817

**Kuanbay O.**

THE IMPACT OF THE GENRO COUNCIL OF ELDERS ON SHAPING MODERN JAPAN  
(1889-1912).....832

**Бәкір Ә.Қ., Құдайбергенова А.И., Тайман С.Т.**

МҰСТАФА ШОҚАЙДЫҢ ТӘУЕЛСІЗ МЕМЛЕКЕТ ЖОЛЫНДАҒЫ  
КҮРЕСІНДЕГІ НЕГІЗГІ ТҰЖЫРЫМДАР.....846

## АРХЕОЛОГИЯ / ЭТНОГРАФИЯ / ЭПИГРАФИКА

**Рахимжанова С.Ж., Курманиязов И.С., Аккошкарлова Ж.Т.**

ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЕ ИТОГИ ИЗУЧЕНИЯ КЕРАМИКИ СТОЯНКИ  
ЖАЛҒЫЗ-АҒЫМ.....860



**Нұрманова А.Ш.**

ДЖУЧИДСКИЕ ПРАВИТЕЛИ НА ТЕРРИТОРИИ КАЗАХСТАНА:  
СРАВНИТЕЛЬНОЕ ИЗУЧЕНИЕ ЭПИГРАФИЧЕСКИХ И НАРРАТИВНЫХ  
ИСТОЧНИКОВ.....870

**Әжіғали С.Е., Әшім Б.Ә.**

БАТЫС ҚАЗАҚСТАН КЕШЕНДІ ЭТНОАРХЕОЛОГИЯЛЫҚ ЭКСПЕДИЦИЯСЫНЫҢ  
2021 ЖЫЛҒЫ ЗЕРТТЕУЛЕРІНІҢ КЕЙБІР НӘТИЖЕЛЕРІ.....883